



TROVANORMESALUTE

Proceedings number : 65209
Last Official Gazette of : 26 August 2020
Last Modified : August 27, 2020



Detail of the deed

PRINT Complete act ARTICLES

Decree of the president of the council of ministers April 10, 2020

Further implementing provisions of the decree-law of 25 March 2020, n. 19, containing urgent measures to deal with the epidemiological emergency from COVID-19, applicable throughout the national territory. (20A02179)

(GU General Series, n.97 of 11 April 2020)

PRESIDENT
OF THE COUNCIL OF MINISTERS

Given the law of 23 August 1988, n. 400;

Given the decree-law of 23 February 2020, n. 6, bearing «Measures urgent matters regarding the containment and management of the emergency epidemiological from COVID-19 », converted, with modifications, from law 5 March 2020, n. 13, subsequently repealed by the decree-law n. 19 of 2020 with the exception of art. 3, paragraph 6-bis, and of art. 4;

Given the decree-law of 25 March 2020, n. 19, bearing «Measures urgent to face the epidemiological emergency from COVID-19 »and in in particular articles 1 and 2, paragraph 1;

Having regard to the decree of the President of the Council of Ministers 23 February 2020, containing «Implementing provisions of the decree-law 23 February 2020, n. 6, containing urgent measures regarding containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19 ", published in the Official Gazette no. 45 of 23 February 2020;

Given the decree of the President of the Council of Ministers 25 February 2020, containing «Further implementing provisions of decree-law 23 February 2020, n. 6, containing urgent measures in subject of containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19 », published in the Official Gazette no. 47 of 25 February 2020;

Given the decree of the President of the Council of Ministers on 1 March 2020, containing «Further implementing provisions of the decree-law 23 February 2020, n. 6, containing urgent measures regarding containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19 ", published in the Official Gazette no. 52 of 1 March 2020;

Given the decree of the President of the Council of Ministers on 4 March 2020, containing «Further implementing provisions of the decree-law 23 February 2020, n. 6, containing urgent measures regarding containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19, applicable throughout the national territory ", published in Official Gazette no. 55 of 4 March 2020;

Given the decree of the President of the Council of Ministers on 8 March 2020, containing «Further implementing provisions of the decree-law 23 February 2020, n. 6, containing urgent measures regarding containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19 ", published in the Official Gazette no. 59 of 8 March 2020;

Given the decree of the President of the Council of Ministers on 9 March 2020, containing «Further implementing provisions of the decree-law 23 February 2020, n. 6, containing urgent measures regarding containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19, applicable throughout the national territory ", published in Official Gazette no. 62 of 9 March 2020;

Given the decree of the President of the Council of Ministers on 11 March 2020, containing «Further implementing provisions of the decree-law 23 February 2020, n. 6, containing urgent measures regarding containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19, applicable throughout the national territory ", published in Official Gazette no. 64 of 11 March 2020;

Given the decree of the President of the Council of Ministers on 22 March 2020, containing «Further implementing provisions of the decree-law 23 February 2020, n. 6, containing urgent measures regarding containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19, applicable throughout the national territory ", published in Official Gazette no. 76 of 22 March 2020;

Given the decree of the President of the Council of Ministers 1 ° April 2020, containing «Implementing provisions of the decree-law 25

March 2020, n. 19, containing urgent measures to deal with the epidemiological emergency from COVID-19, applicable on the whole national territory ”, published in the Official Gazette no. 88 of April 2, 2020;

Having regard to the ordinance of the Minister of Health 20 March 2020, laying down

«Further urgent measures regarding containment and management of the epidemiological emergency from COVID-19, applicable on the whole national territory ”, published in the Official Gazette no. 73 of March 20, 2020;

Having regard to the ordinance of the Minister of Health in agreement with the

Minister of Infrastructure and Transport March 28, 2020, published in the Official Gazette no. 84 of 28 March 2020, with which entry into the national territory was regulated by scheduled air, sea, lake and rail transport e terrestrial;

Given the decree of the Minister of Economic Development on 25 March 2020, published in the Official Gazette no. 80 of 26 March 2020, with which the list of codes referred to in attachment 1 was modified the decree of the President of the Council of Ministers of 22 March 2020;

Given the art. 2, paragraph 3, of the decree-law of 25 March 2020, n. 19, which is without prejudice to the effects produced and the acts adopted on the basis of the decrees and ordinances issued pursuant to the decree-law n. 6 of 2020, or pursuant to art. 32 of the law of 23 December 1978, n. 833, and established that they continue to apply within the terms the measures already adopted with the decrees of President of the Council of Ministers adopted on 8 March 2020, March 9, 2020, March 11, 2020 and March 22, 2020 as still in force on the date of entry into force of the same decree-law;

Having regard to the declaration of the World Health Organization of 30 January 2020 with which the COVID-19 epidemic was assessed as a major public health emergency international;

Having regard to the subsequent declaration of the World Organization of the health care of 11 March 2020 with which the COVID-19 epidemic was rated as a "pandemic" in consideration of the levels of diffusivity and gravity achieved globally;

Given the resolution of the Council of Ministers of January 31, 2020, with which a state of emergency was declared for six months on the national territory relating to the related health risk the onset of pathologies deriving from transmissible viral agents;

Considering the evolution of the epidemiological situation, the particularly widespread nature of the epidemic and the increase in cases on the national territory;

Furthermore, considering that the supranational dimensions of the phenomenon epidemic and the interest of several areas on the national territory make necessary measures to ensure uniformity in the implementation of the prophylaxis programs developed on site international and European;

Having acknowledged that, pursuant to the Prime Minister's decree of ministers 11 March 2020, the President of the Region can dispose planning of the service provided by transport companies local public, including off-line, aimed at reducing e the suppression of services in relation to health interventions necessary to contain the coronavirus emergency on the basis of actual needs and for the sole purpose of ensuring minimum services essential and that the Minister of Infrastructure and Transport, di in agreement with the Minister of Health, can arrange, in order to contain the coronavirus health emergency, planning with reduction and suppression of interregional car services e of rail, air and sea transport, based on the

actual needs and for the sole purpose of ensuring minimum services essential;

Having acknowledged that pursuant to art. 1 of the decree of the President of Council of Ministers March 22, 2020 the list of codes referred to Annex 1 of the same decree can be modified with decree of the Minister of Economic Development, after consulting the Minister economy and finance;

Having seen the minutes no. 49 of 9 April 2020 of the Technical Committee scientific pursuant to the order of the Head of the Department of Civil protection 3 February 2020, n. 630;

At the proposal of the Minister of Health, after hearing the Ministers of the interior, defense, economy and finance, as well as i Ministers of Foreign Affairs and International Cooperation, education, justice, infrastructure and transport, university and research, agricultural policies alimentary and forestry, of the goods and of the cultural activities and of the tourism, work and social policies, for the public administration, for youth policies and sport, for regional affairs and autonomies, as well as having heard the President of the Conference of Presidents of the Regions and Autonomous Provinces;

Decrees:

Art. 1

Urgent measures to contain the infection throughout the entire territory national

1. In order to counter and contain the spread of the virus COVID-19 on the entire national territory the following apply measures:

a) only the movements motivated by proof are allowed work needs or situations of necessity or for reasons of health and, in any case, it is forbidden to all natural persons to relocate or move, by public transport or private, in a different municipality than the one in which it currently is they find, except for proven work needs, of absolute urgency or for health reasons and any moving to homes other than the main one including second homes used for holidays;

b) to subjects with respiratory infection symptoms e fever (greater than 37.5 ° C) is strongly recommended to stay at home and limit social contacts as much as possible, by contacting your doctor;

c) it is absolutely forbidden to move from one's own home or residence for subjects subject to the measure of quarantine or positive for the virus;

d) any form of gathering of people in places is prohibited public or open to the public;

e) public access to parks, villas and play areas and public gardens;

f) it is not allowed to play or recreational activities outdoors; it is allowed to perform individual motor activities in the vicinity of one's home, provided that in any case in the respect for a distance of at least one meter from any other person;

g) the sporting events and competitions of each are suspended order and discipline, in public or private places. They are suspended also the training sessions of athletes, professional and non professionals, inside sports facilities of all kinds;

h) the lifts in the ski areas are closed;

i) organized demonstrations, events and events are suspended shows of any nature, including those of character cultural, recreational, sporting, religious and trade fair, held in each place, both public and private, such as, for example, large events, cinemas, theaters, pubs, dance schools, arcades, halls betting and bingo halls, discos and similar venues; in the aforementioned places all activities are suspended; the opening of places of worship is conditional on the adoption of organizational measures to avoid gatherings of people, taking into account the size and characteristics of the places, and such as to guarantee visitors the possibility to respect the distance between them of at least one meter. Civil and religious ceremonies are suspended, including those funeral;

j) the opening services of the museums to the public are suspended e of the other institutes and places of culture referred to in art. 101 of code of cultural heritage and landscape, referred to in the decree legislative 22 January 2004, n. 42;

k) the educational services for children referred to are suspended to art. 2 of the legislative decree 13 April 2017, n. 65, and the educational activities in presence in schools of all levels, nonche 'the frequency of the attivita' school and of training superior, including Universities and Higher Institutions Artistic, Music and Dance training, professional courses, masters, courses for health professions and universities for the elderly, nonche 'the professional courses and the attivita' formative svolte of other public bodies, including territorial and local ones and by subjects private, without prejudice to the possibility of carrying out distance learning activities. Are excluded from the suspension i specific training courses in general medicine. The courses for the doctors in specialist training and the activities of trainees of the health and medical professions may in any case continue even in non-presence mode. In order to keep the social distancing, any other form of alternative aggregation. The meetings of the bodies are suspended collegiate in the presence of the schools and educational institutions of every order and degree. The managing bodies ensure the cleaning of environments and administrative and accounting obligations concerning the aforementioned educational services for children, not belonging to educational circles or comprehensive institutes;

l) educational trips, exchange initiatives are suspended o twinning, guided tours and educational outings anyway denominated, programmed by educational institutions of all kinds and degree;

m) school administrators activate, for the entire duration of the suspension of didactic activities in schools, modality of distance learning also had regard to specific needs of students with disabilities;

n) in universities and higher education institutions artistic music and dance, for the entire duration of the suspension, didactic or curricular activities can be carried out, where possible, with remote modalities, identified by same Universities and Institutions, with particular regard to specific needs of students with disabilities; the Universities and the Institutions, after the restoration of the ordinary functionality, ensure, where deemed necessary and in every case identifying the relative modalities, the recovery of the attivita 'formative nonche' of those curricolari ie of each other test or verification, even intermediate, which are functional to the completion of the educational path;

o) for the benefit of students who are not allowed, for needs related to the health emergency referred to in this decree, participation in the educational or curricular activities of the

Universities and institutions of high musical artistic training and dance, these activities can be carried out, where possible, with remote modalities, identified by the same Universities e Institutions, also having regard to the specific needs of students with disabilities; Universities and Institutions ensure, where deemed necessary and in any case identifying the relative ones modalita ', the recovery of the attivita' formative, nonche 'of those curricular, or any other test or verification, even intermediate, that are functional to the completion of the educational path; the absences accrued by the students referred to in this letter are not calculated for the purposes of any admission to final exams as well as for the purposes of the related assessments;

p) the administrations to which they belong may, by decree general manager or similar provision in relation to respective regulations, redetermine the didactic modalities and organization of training courses and those of character university of police personnel and forces armed, being completed on March 9, 2020, to which the provisions of art. 2, paragraph 1, letter h) decree of the President of the Council of Ministers of 8 March 2020, also providing for the use of didactic activities and exams a distance and the possible suppression of tests not yet held, without prejudice to the validity of the exams already taken at the purposes of forming the final ranking of the course. The periods absence from said training courses, however connected to epidemiological phenomenon from COVID-19, do not contribute to the achievement the limit of absences whose exceeding leads to postponement, admission to recovery of the year or discharge from the same courses;

q) private bankruptcy proceedings are suspended except of the cases in which the evaluation of the candidates is carried out exclusively on curricular basis or with distance modality; for public bankruptcy procedures, the provisions remain valid from art. 87, paragraph 5, of the decree-law of 17 March 2020, n. 18, and from art. 4 of the decree-law 8 April 2020, n. 22;

r) ordinary leave of health personnel is suspended e technical, nonche 'of the personnel whose attivita' are necessary to gestire the attivita 'required of the joined' of crisis constituted to regional level;

s) congresses, meetings, meetings and events are suspended social, in which health personnel or personnel are involved in charge of carrying out essential public services or of public utility; it is also deferred to a date after the term of effectiveness of the present decree each other attivita 'convegnistica o congressional;

t) are adopted, in all possible cases, in the performance of meetings, remote connection modalities with particular reference to health and social health structures, services of public utilities and coordinations activated in the context of the emergency COVID-19, while ensuring compliance with the safety distance interpersonal of one meter;

u) the activities of gyms, sports centers, swimming pools, swimming centers, wellness centers, spas (done exception for the provision of services falling within the levels essential assistance), cultural centers, social centers, centers recreational;

v) the qualification exams referred to in art. 121 of legislative decree 30 April 1992, n. 285, to be carried out at the peripheral offices of the civil motorization; with appropriate managerial provision is made in favor of candidates who they could not sit the exam due to suspension, the extension of the terms provided for in articles 121 and 122

of the legislative decree 30 April 1992, n. 285;

w) it is forbidden for patients accompanying them to stay in the waiting rooms of the emergency and admission departments and first aid (DEA / PS), unless otherwise specified by the health personnel in charge;

x) the access of relatives and visitors to hospitality facilities e long-term hospitalization, assisted healthcare residences (RSA), hospice, rehabilitation facilities and residential facilities for the elderly, self-sufficient or not, is limited only to the cases indicated by the health management of the structure, which is required to adopt the measures necessary to prevent possible transmission of infection;

y) taking into account the information provided by the Ministry of health, in agreement with the coordinator of the interventions for the overcoming the coronavirus emergency, the territorial joints of the National Health Service ensure the Ministry of justice suitable support for the containment of the diffusion of contagion of COVID-19, also by means of adequate appropriate safeguards a guarantee, according to the health protocols prepared by the Management general of health prevention of the Ministry of Health, i new entrants into prisons and penal institutions for minors. Symptomatic cases of new entries are placed in condition of isolation from other prisoners, recommending that evaluate the possibility of alternative detention measures domiciliary. The visual interviews take place over the telephone or video, also in derogation of the duration currently provided for by current provisions. In exceptional cases, the personal interview, provided it is absolutely guaranteed a distance of two meters. It is recommended to limit the permissions and semi-liberty or to modify the relative regimes in order to avoid the exit and return from prisons, evaluating the possibility of alternative home detention measures;

z) retail commercial activities are suspended exception for the attività 'of sale of alimentary products and of first needs identified in Annex 1, both in the context of neighborhood businesses, both in the medium and large-scale distribution, including in shopping centers, provided that access to the aforementioned activities is permitted. I'm closed, regardless of the type of activity carried out, i markets, except for the direct activities to the sale of only products food. Newsstands, tobacconists, pharmacies and parapharmacies. In any case, the distance of interpersonal safety of one meter;

aa) the activities of the catering services are suspended (between including bars, pubs, restaurants, ice cream parlors, pastry shops), to the exclusion canteens and continuous catering on a contractual basis, which guarantee the interpersonal safety distance of one meter. Only catering with home delivery is allowed in respect of the sanitary norms both for the attività 'of packaging and transport;

bb) food administration establishments are closed e drinks, placed inside the railway and lake stations, nonche 'in the service areas and refueling fuel, with excluding those located along the highways, which can sell only take-away products to be consumed outside the premises; those located in hospitals and airports remain open, with obligation to ensure compliance with the distance in any case interpersonal by at least one meter;

cc) activities related to personal services are suspended (between which hairdressers, barbers, beauticians) other than those identified in Annex 2;

dd) commercial establishments whose activity is not suspended under the

pursuant to this decree are required to ensure, in addition to interpersonal distance of one meter, that the entrances take place in delayed way and that it is prevented from staying inside the premises longer than the time necessary to purchase the goods. It is recommended

also the application of the measures referred to in annex 5;

and e) remain guaranteed, in compliance with the regulations sanitation, banking, financial and insurance services nonche 'the attività' of the agricultural sector, zootecnico of agro-food processing including the supply chains that supply it goods and services;

ff) the President of the Region arranges the programming of the service provided by local public transport companies, too offline, aimed at the reduction and suppression of services in relation to the health interventions necessary to contain the COVID-19 emergency on the basis of actual needs and alone in order to ensure the minimum essential services, the provision of which it must, however, be modulated in such a way as to avoid the overcrowding of means of transport during the hours of the day in which there is the greatest presence of users. For the the Minister of Infrastructure and Transport for the same purposes, by decree adopted in consultation with the Minister of Health, it can arrange, in order to contain the health emergency from COVID-19, reductions, suspensions or limitations in transport services, too international, automotive, rail, air, sea and in inland waters, including by imposing specific obligations on users, to crews, as well as to carriers and shipowners;

gg) without prejudice to the provisions of art. 87 of the decree-law March 17, 2020, n. 18, for public employers, the modality agile work governed by articles 18 to 23 of law 22 May 2017, n. 81, can be applied by employers private individuals to any employment relationship, in compliance with the principles dictated by the aforementioned provisions, even in their absence the individual agreements provided therein; disclosure obligations referred to in art. 22 of the law of 22 May 2017, n. 81, are acquitted in electronically also using the documentation made available on the website of the National Insurance Institute for accidents at work;

hh) it is recommended to public employers in any case e private individuals to promote the use of ordinary leave periods e holidays, without prejudice to the provisions of the previous letter e from art. 2, paragraph 2;

ii) with regard to professional activities, it is recommended that:

a) maximum use of agile working methods is implemented for the attività 'that can be svolte to own domicile or in remote mode;

b) holidays and paid leave are encouraged for i employees as well as the other instruments provided for in the negotiation collective;

c) anti-contagion security protocols are adopted and, where it is not possible to respect the interpersonal distance of one meter as the main containment measure, with the adoption of individual protection tools;

d) site sanitation operations are encouraged of work, also using for this purpose forms of shock absorbers social.

Articles:

[1](#) [2](#) [3](#) [4](#) [5](#) [6](#) [7](#) [8](#) [Allegato 1](#) [Allegato 2](#) [Allegato 3](#) [Allegato 4](#)
[Allegato 5](#)

[Home](#) [Guida](#) [Mappa](#) [Privacy](#)

© Ministero della Salute - Lungotevere Ripa 1, 00153 Roma Centralino 06.5994.1
a cura della Direzione generale della comunicazione e dei rapporti europei e
internazionali



Realizzazione Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato S.p.A.